

FARMACIAS

EIBAR-Martínez Allue. Ziriako Aguirre, 4 (Amaña). Día. Aramburu. Avda. Gipuzkoa, 46 (Ermua). Noche.
ERMUA -Aramburu. Avda. Gipuzkoa, 46. Día y Noche.
ELGOIBAR -Ibañez. Rekalde, 1 (Sorluze).
DEBA -Ochagavía. Avd.Ttes.Churruga. (Mutriku).
SORALUZE-Ibañez. Rekalde, 1.
MUTRIKU -Ochagavía. Avd.Ttes Churruga.
MENDARO -Ibañez. Rekalde, 1 (Sorluze).

CARTELERIA

EIBAR	ELGOIBAR
SALÓN UNZAGA	HERRIKO ANTZOKIA
Lío embarazos. 17.00, 19.30 y 22.15 horas.	Movida bajo el mar. 19.00 horas. La carta esférica. 22.15 horas.
DEBA	ERMUA
ZUBELZU	CINEMA
No hav proyección.	Planet Terror. 22.30 horas.

TELEFONOS

EMERGENCIAS	Elgoibar. 943743354	Eibar. 943206845	Elgoibar. 943740898
SOS Deiak. 112	Mutriku. 943604300	Elgoibar. 943741050	Deba. 943191486
Cruz Roja Coor. 943222227	Sorluze. 943752300	Deba. 943192840	Mutriku. 943603511
DYA. 943464622	POLICIA MUNICIPAL	Ermua. 943176322	TRANSPORTES
BOMBEROS	Eibar. 943201525	Mutriku. 943603244	Pesa (Eibar). 902101210
Toda la provincia. 112	Ermua. 943176300	Mendaro. 943756100	Turitrans. 943120989
HOSPITALES	Elgoibar. 943741394	Sorluze. 943753043	Vibasa. 943127055
Hospital Mendaro. 943-032800	Deba. 943192840	EUSKO TREN	Enlcar. 943701620
Residencia. 943-756264	Mutriku. 943603780	Eibar. 943120546	AVIAS
Urgencias. 943461111	Sorluze. 943753024	Elgoibar. 943740442	Iberrola. 943 429 400
Cruces. 94-4850086	ERTZAINTZA	Deba. 943191037	Gas. 943 426 658
AMBULATORIOS	Eibar. 943531700	TAXIS	Natur-Gas. 902 123 456
Eibar (Cita Previa). 943032500	GUARDIA CIVIL	Eibar. 943203071	VARIOS
Torrekua. 943032650	Eibar. 943201725	Ermua. 943201325	Juzgado. 943121602
Ermua. 943174450	AYUNTAMIENTOS		Registro Propiedad. 943202375

DEBA

La Banda de Deba se encuentra pasando el puente en Alburquerque, donde mañana dará un concierto y realizarán alguna kalejira

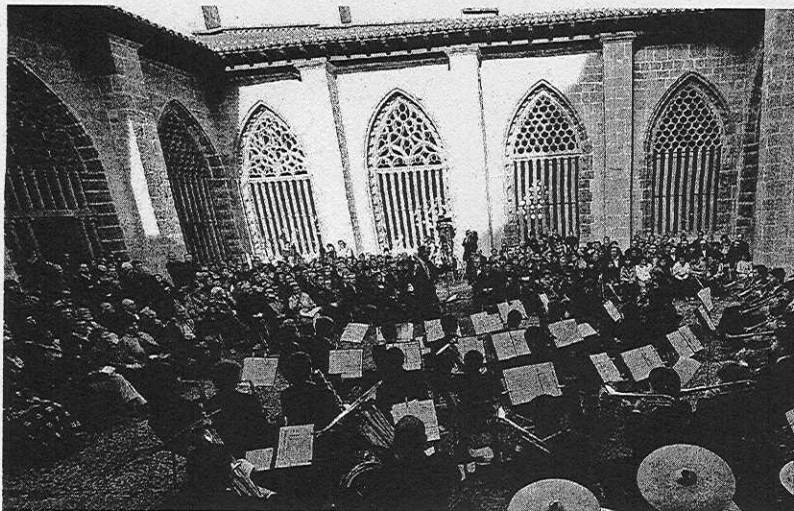
Salida musical a Extremadura

ION FERNÁNDEZ

DEBA. DV. Se encuentra en los planes desde hace ya tiempo, y aprovechando este puente, la Banda de Música de Deba ha hecho realidad el viaje que tenía previsto a Extremadura, concretamente al pueblo de Alburquerque. Los artistas estarán allí durante cuatro días, ya que llegaron ayer y el lunes retornarán. La intención pasa por realizar un intercambio con la agrupación del lugar y dejar bien alto el pabellón, dejando ver la calidad musical que hay aquí.

La idea surge de la buena relación existente entre los alcaldes de ambas localidades, ya que Jesús Mari Agirrezabala estuvo trabajando hace años para el Ayuntamiento del pueblo, y desde entonces ha mantenido estrechos lazos con su homólogo Ángel Vadillo. Por su parte, la banda debarra continúa inmersa en su objetivo de difundir su música por diversas zonas y realizar intercambios con otras agrupaciones, como ya hizo con las de Lekeitio y Eibar. Estos dos factores han impulsado esta salida a Badajoz, a la que también va a acudir el primer edil de Deba, quien partió ayer hacia tierras extremeñas.

El día grande será mañana, dado que los artistas darán un concierto, al que se presentan con



La Banda de Música ya ha realizado conciertos junto con las agrupaciones de Lekeitio y Eibar.

«un programa potente», según comentan, compuesto por cuatro obras: *La gran jota opera de los dolores*, de Tomas Breton; *Egmont*, de Beethoven; *Star wars saga*, Jhon Williams; y *Overture to candida*, de Leonard Bernstein. Con ellas, pretenden conseguir los aplausos del público de Alburquerque, pero aquí no termina la

cosa, ya que también pretenden llevar a cabo alguna kalejira por las calles de la localidad, con un repertorio clásico que anime a los vecinos.

En buen lugar

Desde la agrupación indican que «van a dejar en un buen lugar el nivel musical de Deba», y quieren

dar las gracias «al alcalde, porque sin su ayuda no hubiera sido posible este acto».

Los intercambios con otras bandas sigue siendo uno de los objetivos principales de los debarra, y aunque todavía no hay una fecha específica, ya hay apalabrada una cita con la agrupación de Legazpi. ■

BREVES-DEBA

Visitas guiadas a la iglesia Santa María

La Oficina de Turismo ha organizado para hoy una visita guiada a la Iglesia Santa María. Se partirá a las 17.00 horas desde el local situado en la calle Ifar Kale 4. El coste de la visita es de un euro y tiene una duración de aproximadamente una hora. La visita cultural centra su atención en la parroquia. Monumento nacional construida en el siglo XV y ampliada en siglos posteriores, fue concluida en el siglo XVII.

Paseos en barco Zumaia-Deba

Las salidas en barco entre Zumaia y Deba tendrán una nueva jornada mañana. El barco saldrá a las 12.00 horas desde el Pantalán Txomin Agirre. Las personas que estén interesadas en hacer estos viajes en barco deben recoger los billetes con antelación en la oficina de Turismo de Deba o Zumaia.

Autobús para la Behobia-San Sebastián

Las personas de Deba que vayan a participar en la prueba de atletismo Behobia-San Sebastián, del 11 de noviembre, podrán acudir a la cita en un autobús preparado para la ocasión. Para apuntarse hay que ir a Olano Kiroalak (Plaza Arakustain, 2, teléfono 943-192712). El vehículo partirá ese día a las 8.45 horas, desde el Paseo Cubierto. ■

ERMUA

La subida media de las tasas municipales estarán la mayoría por debajo del IPC

K. ITURRIAGOITIA

ERMUA. DV. La subida media para las tasas e impuestos aprobada en Ermua para el próximo 2008, estará por debajo del índice IPC previsto tras ser aprobado en el último Pleno por la Corporación de Ermua, con los votos favorables

de PSE-EE-PSOE y EAJ-PNV.

Por su parte, el PP votó en contra de la propuesta y EB-Berdeak se abstuvo en la sesión del Pleno.

El teniente de alcalde, Félix Prol manifestó que «las ordenanzas se incrementan de media un 2,5%, si bien en algunos casos el redondeo nos puede llevar una

cifra diferente».

El impuesto de circulación ha quedado una vez más congelado y sin subida para los utilitarios, aprobándose una bonificación de un 4% a todas las personas titulares de un vehículo que domicilien ese recibo antes del próximo 31 de diciembre del año en curso.

Las personas que ya tengan domiciliado el pago, también recibirán esa bonificación.

La subida media aprobada tiene dos excepciones, como son la tasa por el servicio de recogida de residuos sólidos urbanos que se incrementa un 13,5%, de acuerdo con el aumento de gastos previsibles señalados por la Mancomunidad Debabarrena. No obstante, la repercusión en nuestro recibo sólo se dará en la basura.

El agua no incorporará subida ninguna. Aunque, en el concepto

El agua no incorporará ninguna subida para el próximo año

de alcantarillado, ese recibo de una familia tipo media llevará un cargo más de 2 euros al mes, para cumplir con la exigencia de la Diputación Foral de Bizkaia, sobre la salubridad y limpieza del agua de nuestros ríos. ■

Evalift

www.evalift.com

INSTALACIÓN DE PLATAFORMAS VERTICALES E INCLINADAS SILLAS SALVAESCALERAS PARA ACCESOS A MINUSVALIDOS

ELIMINACIÓN DE BARRERAS ARQUITECTÓNICAS • COORDINACIÓN DE GREMIOS

COLOCACIÓN DE ASCENSORES EN EDIFICIOS ANTIGUOS

Plaza Iribar, 2 - 1º - Oficina II (San Sebastián) 943 21 48 08



El Eibar vuelve hoy a un campo 'amigo'

Iván Cuéllar será baja por lesión, al igual que Zurutuza, Gurrutxaga y Etxabe

J. F. GARITAONANDIA EIBAR

Tras dos temporadas sin visitar el campo de Mendizorroza -la primera por el ascenso a Primera del Alavés y la segunda por haber bajado el Eibar a Segunda B-, el equipo eibarrés vuelve hoy (18.30 horas y televisado por ETB-1) a un terreno de juego talismán, donde ha ganado en sus dos últimas visitas. Además, el entrenador azulgrana, es optimista y cree que los dos rivales en el derbi vasco de Segunda A «tienen las mismas cartas», por lo que los suyos buscarán una victoria que compense la derrota de Tenerife (84-2) y la decepción que supuso que el Salamanca evitara al final un triunfo que se quedó en empate (2-2).

Mandiola lamenta cuatro bajas, las de los lesionados Iván Cuéllar, Zurutuza, Gurrutxaga y Etxabe. Aunque parecía que el portero Iván Cuéllar iba a recuperar la titularidad porque se pensaba que el emeritense ya estaba recuperado de su lesión en la rodilla derecha -por este motivo fue baja frente al Salamanca-, al final deberá esperar al menos una semana más para estar en condiciones de jugar. Según explicó ayer el entrenador, fue el propio jugador quien se autodescartó el miércoles al reconocer que no se encontraba todavía bien.

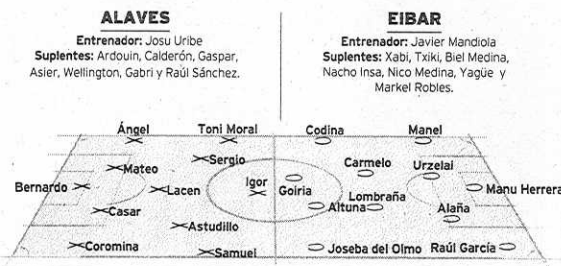
Así, volverá a defender la portería azulgrana Manu Herrera, quien debutó el pasado domingo en Liga como futbolista del equipo eibarrés, ya que antes sólo actuó en la Copa en Elche. Aunque en ambos casos recibió dos goles, tuvo una buena actuación y los tantos recibidos no fueron por culpa suya. Como ante el Salamanca, en el banquillo estará inicialmente Xabier Iruretagoiena 'Xabi', portero del Eibar B que entrena un día a la semana con el primer equipo y que en pretemporada ya defendió el marco azulgrana, al igual que Asier Unda, el segundo guardameta del filial, con quien jugará hoy en Sestao frente al San Pedro.

Respecto al anterior partido



TRES PORTEROS. Xabier Iruretagoiena, Manu Herrera e Iván Cuéllar, de izquierda a derecha. / JULIO CALLEJA

MENDIZORROZA Hora 18:30 (ETB-1) Árbitro: Iglesias Villanueva.



ante el Salamanca se encuentran mejor Lombráña y Biel Medina, quienes entran en la convocatoria junto a Txiki, quien ya cumplió su partido de sanción tras ser expulsado en Tenerife. Salen de la lista Gurrutxaga, además de Eizagirre y Martino, quienes han sido los dos descartados por decisión de Mandiola.

Con todo, Lombráña tampoco se encuentra a gusto y, por este motivo, será el futbolista duran-

gués quien decidirá antes del partido si está o no en condiciones de afrontar un derbi en Mendizorroza en el que no puede haber dudas. Como buen profesional que es, velará por el equipo -sería el primero en decirle al entrenador que no se ve todavía para jugar- y al tratarse de un futbolista veterano, sabe mejor que nadie cómo se encuentra. Si no actúa Lombráña, sería de nuevo Markel Robles quien jugaría en el doble

pivote con Carmelo.

Otra duda es si Manel conserva el puesto de lateral derecho o si recupera la titularidad Txiki tras haber cumplido éste la sanción.

A pesar de las bajas y de que el Eibar sólo ha sumado un punto en los dos últimos partidos, Mandiola es optimista. Ve bien a su equipo -ha jugado bien- y lo considera capacitado para ganar al Alavés, un equipo que cuenta con buenos futbolistas a pesar de que hasta ahora no carbura.

Por su parte, el entrenador del Alavés, Josu Uribe, que lamenta las bajas de Edu Alonso (ex-azulgrana), David Aganzo, Garro y Miguel Pérez, realizará seis cambios respecto al once inicial que perdió ante el Castellón. Los vitorianos llevan dos derrotas seguidas que han hecho que se enciendan las luces de alarma. El técnico, que sorprendió al descartar a Tarantino y Mena, alineará a seis novedades, Angel, Casar, Coromina, Lacen, Samuel y el delantero canterano Igor.

PRECEDENTES

El Eibar ganó los dos últimos derbis

El Alavés sólo ha ganado uno de los últimos cinco derbis disputados contra el Eibar en Vitoria, desde su ascenso a Segunda. Fue en la campaña 97-98, la del ascenso a Primera (1-0); el resto, tres derrotas (0-2 en las dos últimas visitas de los azulgranas, con Amorrortu y Mendilibar de entrenadores) y un empate. En total, seis victorias locales y tres visitantes en 18 enfrentamientos en Mendizorroza.

EN HOTEL EN VITORIA

Los dos equipos se concentran hoy

El entrenador del Alavés, Josu Uribe, ha decidido concentrar a sus jugadores antes del partido. El equipo se juntará para comer en el hotel Ciudad de Vitoria. «Se controla la alimentación y el descanso, se da la charla previa... Se trata de estar metidos en el partido más tiempo, sin cosas que nos distraigan en casa», explicó. También el Eibar viajará al mediodía a la capital alavesa, donde se concentrará en el Hotel Canciller Ayala, donde la expedición azulgrana comerá y luego descansará antes del partido.

BUEN AMBIENTE

Dos autobuses con seguidores

El campo de Mendizorroza acogerá hoy un derbi en el que habrá presencia de aficionados del Eibar, ya que dos autobuses se han completado y otros seguidores viajarán en sus coches. La acción albiazul recibirá a los suyos con una pancarta gigante que cubrirá la parte baja del fondo de Polideportivo. Se necesitan unas 60 personas para mover la pancarta.

El Eibar B debe cortar de raíz su mala racha ante el colista

L.G.B. EIBAR

El Eibar B quiere aprovechar su visita hoy (17.30 horas) al campo del colista San Pedro, de Sestao, para cortar la mala racha del último mes de competición, con un empate y tres derrotas consecutivas ante el Gernika (0-1), Basconia (2-0) y el Portugalete (1-2). El arbitraje sufrido ante el Portugalete -fueron expulsados Julen Landa y Beñat Ramos- colmó la paciencia del entrenador, Aitor Iturbe, que espera que no se repita en Las Llanas. Asier Unda volverá a ocupar la portería, ya que Xabier Iruretagoiena ha sido convocado con el primer equipo.

BALONMANO

El Arrate viaja a Zaragoza a dar la sorpresa y mantener su excelente racha de victorias

EL CORREO EIBAR

Cuatro victorias consecutivas han disparado el optimismo del Arrate, que buscará hoy (19.00 horas) mejorar su excelente balance de resultados del último mes sin importarle que el rival en esta oportunidad será un CAI Aragón intratable como anfitrión. En realidad sólo dos puntos separan al tercer clasificado del octavo y el equipo de Eibar se ve capacitado para llevar a buen puerto su desafío, si bien es consciente de que el potencial de los maños le exigirá protagonizar una actuación estelar.

«Todos los retos son complicados en la Liga Asobal, pero tam-

bién lo era ganar al Valladolid», manifestó al respecto el entrenador del equipo albiazul, Viktor Debre, al que tan sólo le preocupa el hecho de «jugar bien» y poder disponer además de «algo de suerte» para consumir así la sorpresa que ya protagonizaron contra los pucelanos. «Cuando ganas cuatro partidos seguidos cambia todo y lo que era negro ahora es blanco», se complace el técnico magiar, que ve a los suyos «con mucha ilusión y muy motivados para intentar rentabilizar el desplazamiento y regresar con «algo positivo».

El paréntesis de una semana sin competición le ha venido «bien» al Arrate, afirmó su entre-

nador, toda vez que le ha permitido «recuperar a casi todos los jugadores que estaban tocados», en referencia, sobre todo, al cubano-húngaro Ivo Díaz y al jiennense Sergio Berrios.

«Ahora vamos a Zaragoza con la moral alta», declaró el preparador del conjunto eibarrés, quien no podría disponer sin embargo del pivote serbio Vladimir Matovic ni tampoco contará con el extremo izquierdo Iñigo Salaberria, ambos lesionados. Para suplir a este último recurrirá por vez primera al juvenil Ibai Ibaibarriaga, aunque la titularidad corresponderá a Unai Arrieta, mientras que Javier Arroyo entró en la lista como recambio, si es preciso, para Berrios.

Por otra parte, el partido Arrate-Granollers del sábado 10 de noviembre, en Eibar, se adelantará a las 17 horas para no coincidir con el encuentro Eibar-Córdoba, que empezará a las 18.30 horas porque será televisado por ETB-1.

El Ermua suma su séptima derrota seguida

ERMUA 0
DERIO 3

► **Ermua:** Imanol; Unai, Postigo, Juanjo, Borja, Aymar, Javi Alonso, Asier Campo, Carlos, Ander, J. Carlos (Córdoba, m. 63).
► **Derio:** Juanjo; Guillermo (Urdarte, m. 14), Santi, Goiri, Madina, Dañobeitia, Cortés, Urko, Ostariz, Liada (Arturo, m. 84), Castillo (Romero, m. 76).
► **Goles:** 0-1, M. 62. URKO, 0-2, M. 81. MADINA, 0-3, M. URKO, 88.
► **Árbitro:** Mikel Benavent. Expulsó a los locales Carlos en el minuto 31 y a Ander Martín en el 61.

L.G.B. EIBAR

Al Ermua no le sale nada y suma ya siete derrotas en otros tantos partidos.

San Martín y Poncho K protagonizan la agenda del mes de noviembre en Ermua

También se podrá ver teatro, escuchar música en Santa Cecilia, disfrutar de actos infantiles y de las castañas, entre otras actividades

AINHOA LASUEN ERMUA

La feria de San Martín, las actividades en torno a esta celebración y el concierto de Poncho K marcan la agenda cultural de noviembre en Ermua.

Este mes, el día 10, vuelve la tradicional feria agrícola a la villa. En esta edición toma la mayoría de edad, con 18 celebraciones a sus espaldas.

También en noviembre cabe destacar el concierto del cantante Poncho K. El recital de este cantautor de rock sevillano se celebrará el viernes día 16, a partir de las 22.15 horas, en el Cinema.

Continuando con la música, Ermua contará el día 23 con la celebración del tradicional Festival de Santa Cecilia. Será a partir de las 22 horas, en la iglesia parroquial de Santiago Apostol.

Durante la misma velada, el bar Carpe Diem ofrecerá un concierto del grupo All-jazz-era, a partir de las 23.30 horas.

Otra de las ofertas a destacar durante este mes viene de la mano de Kanpingags, que traerá al Cinema Ermua su obra 'Lapur zuloa'. Será el próximo viernes, día 9, a partir de las 22.15 horas.

Noviembre también será prolífico en actividades infantiles. Hoy, en concreto, se ofrecerá en la biblioteca municipal, un cuentacuentos infantil titulado 'Show Collage', de Rosa Martínez. Comenzará a las 17.30 horas.

El día 10 habrá una romería infantil con el grupo Txorro Morro, que ofrecerá su espectáculo 'Luma gorri' en la plaza, a partir de las 19 horas.

El Cinema albergará el musical infantil 'Amama Pantxikaren altxor eskutua', que se iniciará a las 17.30 horas, el sábado día 17.

El último espectáculo infantil de este mes será 'Giriguai', de Zir-



PANCHO K. El cantautor sevillano, en una de sus actuaciones. /EL CORREO

ACTIVIDADES

- Día 9: Teatro 'Lapur zuloa'.
- Día 10: San Martín azoka
- Día 16: Poncho K
- Día 17: Musical infantil
- Día 23: Festival Santa Cecilia y All-jazz-era.
- Día 24: 'Giriguai'
- Día 12: Gaztañerre
- Día 17: Magostos
- Del 26 al 2: Castilla-La Mancha
- Día 29: diaporama
- Día 30: Festival bertsoaris

ko Ttipia. Se organizará para el día 24, a partir de las 17.30 horas,

en el Cinema.

Castañas

Otras de las actividades tradicionales durante el mes de noviembre en Ermua serán el día de 'Gaztañerre', cuya celebración se llevará a cabo el día 12, y los 'Magostos', que se desarrollarán el día 17. Ambas actividades se organizan en torno al fruto protagonista del mes: la castaña.

La Semana Cultural de Castilla-La Mancha se celebrará del 26 de noviembre al 2 de diciembre.

También dentro del San Martín Kulturala se celebrará un dia-

porama sobre viajes (día 29) y un festival de bertsoaris (día 30).

Por otra parte, este mes se pueden visitar, en Lobiano, varias exposiciones, entre ellas la del 'Circo y las marionetas', de Corrado Masacci (del día 1 al 11), la de las fotografías presentadas al concurso de verano (del 12 al 18) y la de carteles sobre las mujeres asesinadas en Ciudad Juárez (del día 19 al 30).

El cine-club de Mudo Drogot Cinematógrafo trae a Ermua películas como 'Transilvania' (día 15), 'Padre Nuestro' (día 22) y 'No basta una vida' (día 29). Las sesiones comienzan a las 22.15 horas.

Una exposición didáctica sustituye al concurso de setas en Elgoibar

CONSTAN NÚÑEZ ELGOIBAR

La sociedad micológica Karakate de Elgoibar celebrará mañana domingo su exposición micológica anual. Este acto llega este año a su edición número 33 con una importante novedad respecto a las exposiciones celebradas hasta ahora. A partir de este año, la exposición deja de tener carácter de concurso y se centrará en una misión divulgativa y didáctica con lo que se adapta a los nuevos tiempos y al nuevo enfoque que desde distintas instituciones se quiere dar al mundo de las setas. «De esta forma nos ponemos en la línea de otros grupos de la comarca. La verdad es que nosotros ya éramos los únicos que manteníamos el carácter de concurso del certamen, mientras que otros grupos como los de Deba o Eibar celebran desde hace años solo una exposición», explican desde la sociedad organizadora.

Con el nuevo planteamiento, la exposición de este domingo busca dar a conocer el mundo de la micología y concienciar sobre la necesidad de acercarse al monte dejando atrás una actitud depredadora.

«En la exposición presentaremos un máximo de 150 especies distintas y de cada una de ellas recogeremos un máximo de 3 ejemplares. Esta recolección correrá a cargo de miembros de la sociedad Karakate y, para su catalogación y clasificación, contaremos con la colaboración de la sociedad Aranzadi», manifiestan desde la sociedad Karakate.

La exposición se colocará en el sótano de la casa de cultura y se podrá visitar a partir de las 11.00 para conocer de cerca el mundo de la micología y la forma de preservarlo.

Cerca de 50 marionetas recrean el mundo del circo en Lobiano

A. LASUEN ERMUA

Cerca de 50 marionetas forman parte de la exposición que albergan estos días las salas de la planta baja de Lobiano Kultur Gunea.

Con el título 'Circo y marionetas', el marionetista Corrado Masacci presenta a los ermuarras un mundo no sólo apto para los más pequeños, sino deslumbrante para los mayores que se acercan a la muestra.

Este profesional, dedicado a los espectáculos infantiles y afinado en Bilbao, afirma que su trabajo es su «forma de conocer mundo», ya que estudia a fondo a los personajes que crea y aplica la variedad que hay en el planeta a sus obras de arte.

En esta muestra se puede encontrar el verdadero sentimiento del circo, a través de todos los personajes imaginables que pertenecen a ese nómada mundo.

Hay domadores, forzudos, payasos, arlequines, malabaristas, acróbatas, equilibristas y los animales que les acompañan en su viaje. Estos últimos cobran un protagonismo evidente, ya que incluso un caballo, que también se encuentra en la muestra que se exhibe en Ermua, es la figura elegida para el cartel de presentación de la exposición.

Todos estos personajes cobran vida a través de los hilos de Masacci les instala y de su pericia que aplica de forma muy habilidosa.

Estas casi 50 obras son parte de la colección con la que cuenta el artista, en la que contabiliza alrededor de un centenar de marionetas.

Esta exposición se puede visitar los días laborables de 18 a 20 horas y los sábados y domingos de 12 a 14 horas y de 18 a 20 horas.



DESOLUMBRANTE. La muestra atrae de forma irresistible a los niños. / A.L.

Emaús organiza una subasta benéfica con mobiliario histórico

Entre los objetos figuran una cama del aspirante carlista Carlos VII y el dormitorio de Víctor Hugo

C.E. Y AGENCIAS EIBAR

Una cama en la que durmió el aspirante carlista Carlos VII y el dormitorio que utilizó Víctor Hugo durante su estancia en Pasaia son algunos de los objetos que la Fundación Emaús subastará en San Sebastián con el fin de recaudar fondos para fines sociales.

Según informaron ayer los promotores de la iniciativa en un comunicado, los muebles históricos que se subastarán en la capital donostiarra han sido donados por Patrimonio Artístico de Kutxa y tienen un valor fiscal de 34.554 euros. Los precios de salida de estos objetos van desde los 80 euros de un taburete de haya de principios del siglo XIX hasta los 7.264 euros de una cómoda barroca. Entre los muebles que se podrán adquirir en esta subasta

destaca una cama de estilo imperio en la que durmió Carlos VII; tres sillones y una cómoda de estilo barroco que pasaron por el altar mayor de la parroquia de Regil y por la casa Antxieta de Azpeitia, y el conjunto de muebles procedentes de la casa de Pasaia en la que se hospedó el ilustre escritor francés Víctor Hugo.

Antiguos o curiosos

También figuran una veintena de objetos antiguos o curiosos, provenientes de las recogidas ordinarias que efectúa Emaús a tra-

Los precios de salida van desde los 80 hasta los 7.264 euros

vés de su empresa de inserción social. Entre éstos hay dos pequeños bajorrelieves de marmolina enmarcados, una pintura marina del siglo pasado, una radio antigua en perfecto estado de conservación y un proyector de cine.

Todos los objetos que integran la subasta permanecerán expuestos hasta el próximo día 10 en el auditorio que Fomento de San Sebastián tiene en el polígono de Belartz. Las personas interesadas podrán depositar sus pujas en una urna colocada en el lugar de la exposición, que será abierta el día 12. Las mismas fuentes indicaron que el objetivo de esta iniciativa es recaudar fondos para un proyecto de formación y empleo dirigido a mujeres relacionado con la confección de nuevas prendas y complementos a partir de textiles recuperados por la Fundación Emaús.

Una variante unirá el Alto Deba con Aramaio sin atravesar Arrasate

C.E. EIBAR

La Diputación foral de Gipuzkoa destinará 42,3 millones a la ejecución, en un plazo de 27 meses, de una variante de dos kilómetros que unirá el Alto Deba con el valle de Aramaio sin atravesar el casco urbano de Arrasate. Además, traspasará al Ayuntamiento de Hondarribia dos tramos de carretera, entre el kilómetro 2,350 y 2,530 de la N-638 y entre el cruce de la muralla con la calle Biteri a la rotonda de la N-638 de la GI-3440.

El portavoz foral, Eneko Goia, informó en San Sebastián que la diputación acometerá «en la primavera de 2008» las obras de

construcción de la variante oeste de Arrasate en la carretera GI-2620 que «permitirá mejorar la conexión entre el Alto Deba y el valle de Aramaio».

14.000 vehículos diarios

Según afirmó, esta infraestructura cuenta con un presupuesto de licitación de 41,3 millones de euros y un plazo de ejecución de 27 meses y soportará un tráfico de unos 14.000 vehículos diarios.

La variante se iniciará en una nueva glorieta junto al puente de Mugarri, frente al enlace de acceso a la GI-627, entre Arrasate y Aretxabaleta.

Además, el proyecto contempla la ejecución del túnel de Olan-

dixo de 860 metros en doble sentido y con una galería de evacuación para casos de emergencia.

A la salida del túnel la variante cruzará el río Aramaio sobre un nuevo puente y seguirá en terraplén hasta alcanzar la GI-2620 con la que conectará mediante una nueva glorieta.

Por otra parte, Goia informó que el consejo de diputados ha aprobado la cesión al Ayuntamiento de Hondarribia de dos tramos de la N-638 y la GI-3440, hasta ahora de titularidad foral. Según señaló, la cesión se produce como consecuencia de la apertura de la variante de Hondarribia, y afecta a un tramo de 180 metros en la N-638, entre los kilómetros 2,350 y 2,530, y de 370 en la GI-3440, entre el cruce de la muralla con la calle Biteri y la rotonda de la N-638.

Errabal publica el segundo disco del grupo JJ Band

C.E. EIBAR

La empresa discográfica Errabal, de Soraluze, ha editado 'Tangos de Lavapiés', el segundo disco de JJ Band, formación liderada por el prestigioso bajista y compositor malagueño José Juan Martínez. Según informó la discográfica en una nota, el artista andaluz se rodea en la grabación de «músicos excepcionales provenientes de Argentina, Brasil, México y España, y con una larga experiencia, tanto en grabaciones como en actuaciones en directo junto a figuras del flamenco y en diversas formaciones de jazz».

El segundo trabajo discográfico de JJ Band reúne «diez bellas y sugerentes composiciones» escritas por el propio Martínez y «exquisitamente vestidas e interpretadas, en las que cohabitan aires flamencos con sonoridades arábicas, ambientes jazz y latidos funk, sitar indio y guitarras progresivas». El disco, mezclado y masterizado por Pablo Baselga, es definido como «de gran riqueza musical, producto de la madurez alcanzada por Martínez, tanto como compositor e instrumentista y, cómo no, del feliz encuentro entre los músicos».

José Juan Martínez, que

comenzó su carrera musical de manera autodidacta, tocando en diferentes grupos de jazz de su natal Málaga, fue el fundador de la formación Minoría Desencantada, que le llevó a tomar parte en distintos festivales de jazz de Argentina y España. Posteriormente, acompañó en directo a Niña Pastori por espacio de seis años, aunque también ha colaborado, tanto en directo como en grabaciones, con otros grandes nombres del flamenco actual, como Diego El Cigala, La Barbería del Sur o Antonio Canales, llegando también a formar parte de grupos musicales de programas de televisión como 'El Club de la Comedia' o 'El Club de Flo'. El prestigioso bajista fue asimismo miembro de la última formación del mítico grupo de rock andaluz Triana, con el que grabó el disco 'El jardín eléctrico' (1997), y durante un año ha sido miembro del grupo Radio Tarifa.

En JJ Band, José Juan Martínez se rodea del saxofonista Walter Lusarreta, Ahmir John Haddad, que se encarga de la guitarra, el laúd y el bouzouki, la cantante flamenca Angélica Leyva 'La Tremem', el batería Angel de los Ríos, el joven violinista Raúl Márquez y el trompetista brasileño Irapoan Freire.

Detenido en San Sebastián por agredir a su mujer

C.E. EIBAR

Un joven de 29 años ha sido detenido por la Ertzaintza en San Sebastián acusado de agredir y causar heridas en la cara a su mujer, quien tuvo que ser atendida en un centro sanitario, informó ayer el departamento vasco de Interior.

Las mismas fuentes indicaron que los hechos sucedieron sobre las 22.30 horas de la noche del jueves, cuando una mujer

llamó a los servicios de emergencia para informar de que había sido agredida por su esposo en una vivienda de la capital donostiarra. Los ertzainas desplazados al lugar fueron recibidos por la víctima, quien llevaba un bebé en brazos y tenía la cara enrojecida al parecer por la agresión. La mujer informó a los agentes de que su esposo había abandonado la vivienda, aunque pudo ser localizado en las cercanías del edificio y detenido por un delito de violencia de género. La mujer, por su parte, fue acompañada por los agentes a un centro sanitario para ser atendida de sus heridas.

Fallado el concurso de fotografías de vacaciones de verano de Ermua

AINHOA LASUEN ERMUA

El ermuarra José Antonio González ha sido el ganador del concurso de fotografía de las vacaciones de verano organizado por la Oficina de Información Juvenil de Ermua.

El premio le ha sido otorgado por su instantánea en color titulada 'La vieja Praga', en la que se exhibe la imagen de un coche retratado en su viaje por la República Checa. El primer premio es de 350 euros.

Los 225 euros del mejor artista local se entregarán a Patxi Jato Pastor, que presentó a concurso la fotografía titulada 'Retó'. Esta imagen de dos hormigas fue captada en Méjico.



GANADOR. 'La vieja Praga', de José Antonio González, ha obtenido el primer premio.

Un hombre herido grave al ser arrollado por un tren en Zarautz

C.E. EIBAR

Un hombre de 75 años resultó ayer herido grave al ser arrollado por un tren en Zarautz, informó el departamento vasco de Interior.

Las mismas fuentes indicaron que los hechos sucedieron en un paso a nivel de la calle Santa Clara, sobre las 12.40 horas, cuando por causas que se desconocen un tren arrolló a un varón. Como consecuencia del impacto, el hombre resultó herido grave y fue evacuado al hospital Donostia de San Sebastián. El suceso obligó a cortar el tráfico ferroviario hasta las 13.10 horas, cuando ya retomó la normalidad.